

# EL PRESO SOCIAL

AÑO III

No. 3

PUBLICACION DEL COMITE PRO PRESOS SOCIALES DE BUENOS AIRES

MAYO DE 1928

## HECHOS SOCIALES

En trance difícil nos veríamos si tuviésemos que definir lo que nosotros entendemos por **hecho social**. Porque definir, equivalente a determinar, sería igual, en este caso, a limitar, a amojonar bien visible y claramente el campo en que las acciones de los hombres, los hechos sociales, pueden únicamente desarrollarse. Nos llevaría, cosa que no concorde con nosotros, a reglamentar, a codificar, a formar un catálogo de hechos sociales y antisociales o delictuosos para partir de esa base, ese campo o ese catálogo como de algo inamovible y verdadero para juzgar a los hombres que por principios, temperamento o inclinaciones, acometieron una empresa, realizaron una acción, intervinieron en un hecho por el cual fueron presos.

Para los legalistas, para los que funden (de fundir) sus sentimientos con el código o el catálogo que ellos, u otros hombres para ellos, formaron, es posible la definición, codificación o catalogación, puesto que con buscar en la casilla o artículo en que se alineen o castigan las acciones, encontrarán la que buscan o su equivalente, descargando con ello su conciencia, absolviéndose a sí mismos del mal que inconsistentes causaron al escurrirse con un código o al esconderse tras él. A nosotros, legalistas que no nos sujetamos a normas trasladas por nadie; que no aceptamos ni códigos ni tratados de rigidez moral; que analizamos siempre hechos o acciones; que tenemos pronta, a flor de labios, una disculpa para el caído y un ligero brazo para tender al necesitado de ayuda; que somos, en una palabra, antisociales, conspiradores eternos contra el régimen de oprobio que nos rodea; a nosotros nos sería imposible definir o catalogar los hechos sociales en que interviene la libertad de los hombres. Imposible por principios y por la repugnancia que nos causa someter a reglas fijas, a inamovibles códigos las acciones de los hombres. Porque antijurídicos, desosados de ser libres y de que lo sean todos los hombres, no podemos ni queremos legislar sobre la vida de los demás, máxime cuando se trata de acciones o hechos que acometieron hombres que a zarpazos, con su pluma o con sus verbas, nos ayudan a demoler la sociedad presente. Nos repugna legislar para nadie, pero para los nuestros, para los que a nuestro lado luchan o lucharon, más, mucho más.

Y si nos repugna legislar, catalogar o codificar, clasificar, en fin, acciones o

hechos sociales, ¿cómo podremos tomar sanciones contra los hombres que de una u otra forma pellizcan, arrancan, astillan, a esta infernal máquina del privilegio?

Hasta ayer abríamos los brazos a un hombre, lo recibíamos en nuestras reuniones, compartíamos con él nuestro pan y nuestro albergue, lo tratábamos como a un hermano; hoy, en la adversidad, lo despreciamos, lo abandonamos y, para ello, nos escondemos tras el código de nuestros prejuicios que algo se parecen a cobardías. Sentimos, nos duele abandonarlo, algo — lo bueno que en nosotros existe — nos grita que le tendamos las manos, que llevemos agua fresca a sus resacas labios, que le confortemos con nuestro café para hacer menos negra y torturante su vida de prisionero o de perseguido; pero algo también — el resabio de cobardías heredadas que nos atan a la sociedad presente — nos retiene, nos clava y no nos deja avanzar. Desearíamos ir y nos figuramos que ojos escurridos nos siguen y nos atezan; desearíamos correr y oímos murmuraciones que nos paralizan. Tenemos miedo, mucho miedo al qué dirán, nos infunde pavor el público. No somos lo suficientemente libres; seguimos atados a una rigidez moral; buscamos en la casilla del catálogo de acciones que en nosotros llevamos, la acción igual o parecida que otros hombres antes hicieron y echamos mano al código interior de nuestras pobres convicciones para buscar el artículo que condena al prisionero. Y, como los legalistas, después de abandonar al luchador, al compañero, al hermano, en medio de los verdugos, sentimos la tranquilidad del deber cumplido. Nos amparamos bajo el manto de nuestro código y de nuestros catálogos interiores y pronunciamos la más bestial sanción: el abandono.

¿Hechos sociales? ¿Hechos antisociales? ¿Qué sabemos si no hemos podido definir lo que para nosotros, conspiradores eternos contra la presente sociedad, representa uno y otro? ¿Qué sabemos si nos resulta imposible trazar una línea divisoria entre todos los hechos que por causa de este régimen nefasto se suceden?

Presos caídos, perseguidos, sólo vemos eso. Hermanos que necesitan atención. Hombreros que esperan nuestro auxilio.

## HORACIO G. BADARACO

La mejor contribución que podemos aportar a los trabajadores revolucionarios para informarnos de las causas que motivaron el proceso de nuestro camarada Badaraco por la apología del crimen, es publicar el trabajo aparecido en "La Antorcha", de fecha junio 18 de 1926, en el cual queda definido el pensamiento libre y las aspiraciones del mundo del trabajo por destruir todas las injusticias existentes. Vaya nuestra solidaridad y saludos a todos los que como Badaraco encuentran encadenados por el delito de amar una sociedad nueva y justa.

### DOS PERFILES HEROICOS DEL ANARQUISMO ARGENTINO KURT WILCKENS

El 16 de este mes cumplió el tercer aniversario del asesinato de Kurt Wilckens en la Prisión Nacional de Buenos Aires. Referirse a esta conmemoración luctuosa y protestar por el proletariado y el anarquismo argentinos, con las palabras de siempre, aquellas que recitan la inalterable condenación, el consabido cliché para la fecha fijada en nuestros calendarios, es cosa que debemos concebir innecesaria. Mencionar una fecha histórica, hacer recordación de un hecho, llegar ante un aniversario como el que mentamos, debe tener una significación tal que rebase la liturgia de la conmemoración obligada. Kurt Wilckens, más que el compañero caído, que el vilmente asesinado por un triste y repudiado sicario, comandado e instigado por los militares argentinos empujados en vengar por manos miserables el asesinato del masacrado Varla, es un ejemplo vivo y permanente de la acción, de ese inequívoco sentido de justicia que sensibiliza los pliegues más profundos y anónimos del pueblo. Kurt Wilckens es un perfil, un recto perfil heroico de esa innumerable multitud de hombres oscuros que humanizan la especie. Por eso, al mencionarlo, debemos hacerlo para destacar en toda su fuerza el hombre y el gesto. La vana venganza del militarismo no nos

lo ha matado ni borrado de nuestros corazones, porque lo apreciamos sobre todo en el significado que no logrará extinguir jamás ni la persecución ni la muerte, en el claro e insuperable significado de la revelación individual ante la opresión, la cobardía y la complicidad colectivas. Kurt Wilckens no tan sólo el caído, de cuya persona quede el eco de nobleza vibrando en nosotros, sino algo más recio, más perfiladamente grabado en las almas: la vindicación, la respuesta al tirano, el puñal de Caserio o la bomba de Radowitzky.

Destaquemos esto: la persona moral de Kurt Wilckens vive toda en el resplandor de su gesto. Y por ello es que su recordación no puede estar cifrada en una dada fecha, ni debemos reducirla a una simple y periódica protesta por su trágica muerte acaecida en la cárcel, mientras dormía, a manos de un sicario, sino que constituye un motivo de insuperable ejemplarización para todos los días, por lo que fué y lo que hizo: vengó al pueblo, a dos mil fusilados de una masacre abominable, salvó a la humanidad de un tirano aborrecible, limpió de dudas, de vergüenzas y zozobras el corazón de los proletarios y los anarquistas de la Argentina. Fué la aguda arista que no pudo quebrar la infamia gubernativa que magulla nuestras carnes obreras. Y esto, su nobleza, su decisión y su gesto es lo que debe reivindicar constantemente el anarquismo argentino, agitarlos como quemantes antorchas, y tomar de ellos ejemplo para la acción y la batalla.

Kurt Wilckens, como Simón Radowitzky, Funes y el más olvidado preso social, es carne de nuestra carne y sangre de nuestra sangre. Fué el compañero de caído gesto que llega a nosotros, ayudándonos en el anhelo de la propaganda revolucionaria a doblar un periódico, distribuir un manifiesto entre el pueblo, vocear la huelga o la protesta. Es el obrero que martillaba a nuestro lado en el taller, el silencioso aquel a quien dábamos a leer la hoja rebelde y en quien ni siquiera reparábamos. Un día,

## Entidades adheridas

Germén.  
Justicia y Libertad.  
Sembrando Flores.  
Humareda.  
Horizontes de Luz.  
El Sembrador.  
Nuestra Palabra.  
Círculo Libertario.  
Nuestro Mañana.  
Germinal.  
La Antorcha.  
"El Alarido".  
23 de Agosto.  
Bibliotecas J. B. Alberdi.

## SINDICATOS

Carpinteros, Ebánistas, Aserradores y Anexos.  
Obreros Yerosos Unidos.  
Obreros Pintores.  
Lavadores de autos y Anexos.  
Obreros de la industria del Calzado.

cometida una gran injusticia, masacrados centenares de proletarios, cuando el dolor, la impotencia y la asfixia nos ahogan, el estallido de la dinamita y el resplandor de la bomba hablan por todos. Entonces es cuando descubrimos en Wilckens o Radowitzky el ignorado compañero de gremio o taller.

Esto queremos destacar hoy, en el tercer aniversario del asesinato de Kurt Wilckens. La fuerza de su gesto está en razón de su identidad con el anarquismo argentino. Fué un perfil, un heroico perfil de pueblo que alzó en sus abrumadas manos el dolor de todos. Esto ha sido y debe ser constantemente para los proletarios y los anarquistas.

## SIMÓN RADOWITZKY

De ese mismo pueblo e identificado al mismo dolor y dignidad del anarquismo argentino, surgió Simón Radowitzky. Era obrero, ignorado obrero de esta enorme urbe al igual de Kurt Wilckens. Como él, vivió una época de cruda y brutal represión. Allí, en 1909, como once años más tarde en 1920-21, el gobierno y el militarismo desataron ciega violencia sobre los trabajadores y los rebeldes. En una y otra oportunidad, la voluntad y la fe en la acción faltó en los hombres. De entre ellos, retraídos como bajo el peso de una enorme lámpida, surgió el hijo del pueblo, el ignorado. Ese fué Simón Radowitzky. Luego se conciliaron las voluntades, se unificaron las almas, se lavó la afrenta.

Han pasado 16 años. Radowitzky está en Ushuaia, la tierra maldita, clavado en el martirio. Hace dos meses dimos la voz de alarma al recibir de unas cartas del prestido. Simón había sido castigado, recluido en un frío calabozo, a pan y agua, con inminente peligro para su vida. Un solo reclamo hicimos: salvad, mitigad el martirio de Simón Radowitzky! Algunas voces se unieron a nosotros y otras se cortaron de la protesta con un silencio torpemente insolitario.

Radowitzky está grabado a fuego en el corazón, la voluntad y sentimiento del anarquismo argentino. Es un tierno perfil heroico de nuestras luchas revolucionarias. Cuando se le nombra, posándose en alto su figura, al extrañer del dolor de Ushuaia, no para para la farsa, ni la literatura, ni las conveniencias de grupo o partido. Es, debe ser, para algo más. Cuando sabemos que le clava en la cruz del martirio, ¿cómo no oír, no ver, no apurar el amargor de su lenta agonía? Simón Radowitzky vive para eso: como pendón de batalla y no como remanso o disputa de su pobre carne herida. Ese es el Radowitzky que echó a andar entre el pueblo desde 1909, el que está en nuestros corazones y es un recto perfil del anarquismo argentino.

Este Radowitzky de pueblo, que es nuestro, está bajo el peso de una represión sorda y cobarde en el presidio fueguino, ordenada por el ministro de Justicia e Instrucción Pública, Antonio Sagarna. Por él hemos agitado y continuaremos agitando.

## UN EJEMPLO

El sindicato de Obreros Yerosos Unidos en una Asamblea realizada a fines de abril para tratar la posición del gremio frente a los presos sociales, resolvió en una entusiasta asamblea, adherirse al Comité, dedicando para tal fin el diez por ciento de sus fondos sociales como primera cuota y reservándose el derecho de tratar en otras asambleas el aporte definitivo con que contribuirá al desenvolvimiento de las actividades del Comité. Debemos hacer notar que con motivo de las persecuciones y procesos que la policía hizo objeto a conocidos camaradas, en diciembre, el Gremio de Yerosos al exponerle la precaria situación económica, donó trescientos pesos para que permitieran atender las necesidades de los presos.

## ESPERAMOS

Desde que se desató la reacción militar en Chile, los hombres de ideas han sido la carne preferida por el dragón ibáñez; unos, los más, han ido a dar con sus huesos a la isla de Más Afuera, donde tienen que sufrir toda clase de vejámenes y malos tratos de parte de la brutal soldadesca, que expone a la clemencia entre los más canallas para que vigilen a nuestros compañeros. A estos camaradas no hemos mandado hasta este momento ninguna clase de recursos; esto habla claro del estado de pobreza del Comité Pro Presos Sociales de Buenos Aires.

Seguremos en este abandono? El poco dinero de que disponíamos, los compañeros están informados en lo que se ha invertido. Los compañeros deportados que han llegado hasta nosotros, no han tenido la atención necesaria, de parte nuestra, porque el Comité con sus indigentes recursos no ha podido cooperar en la forma que las circunstancias le indicaban su situación de perseguidos.

De todos los países nos llega el clamor de las víctimas que gimen entre rejas recibiendo el castigo de jueces y verdugos; pagan cara su audacia y anhelo de libertad al mundo del oprobio y la vergüenza de una sociedad que da la sensación de la muerte burlándose de la vida.

Cárcel, juez y verdugo, eslabones de una misma cadena: la tiranía!

El clamor de los combatientes por la libertad y de la revolución social lloran hoy las cárceles del mundo; que llegue este clamor al corazón de todo hombre, de todo trabajador, de todo anarquista, en particular a los que batallamos en estas tierras "argentinas".

El abandono en que se encuentran los hijos, madres y compañeras de los compañeros que van nuevamente al presidio de Más Afuera, clama por una pronta ayuda, de lo contrario haremos más dura la estadía de los nuestros en ese penoso maltrato, hoy albergo infame de los rebeldes de la anarquía y del trabajo.

Hagamos un esfuerzo digno de nuestros ideales y que nuestro espíritu solidario levante el estado de pobreza del Comité y así podremos llevar un pedazo de pan blanco y noble a la boca inocente de los hijos de nuestros camaradas que sufren el destierro en medio del océano Pacífico y vaya a ellos el anuncio de nuestra atención y perseverancia en la lucha.

Esperamos.

## LOS HECHOS DE GENERAL PICO

De la situación creada por la Liga Patriótica a los compañeros de General Pico, que tuvo su culminación en el asalto al local donde se imprime "Pampa Libre", fuimos impuestos por un telegrama enviado desde aquella localidad, partiendo de inmediato los compañeros C. Balbuena y S. de la Fuente, con el propósito de interesarse por los compañeros que la policía apresó.

Felizmente no fué necesaria su intervención, ya que los camaradas de allí habían tomado las medidas necesarias.

Pero la presencia de De la Fuente y Balbuena era molesta a la policía de Pico la cual que procedió a detenerlos y deportarlos a Buenos Aires.

Elocuente contraste! Interesarse por obtener la libertad de los presos y apresarse a quienes lo intentan! Son las consecuencias de nuestra lucha contra el privilegio, pero que no tendrán la virtud de amilanar a nadie.

## La campaña por la libertad de Simón Radowitzky

Esta campaña tomada firmemente por los anarquistas y núcleos revolucionarios de todo el país, ha tropezado aquí en Buenos Aires con un formidable obstáculo para su desarrollo: la mordaza policial. Ella ha impedido de una manera sistemática toda manifestación pública de solidaridad hacia este querido compañero, y el esfuerzo de los camaradas para abrirse camino hacia la conquista de la opinión pública para esta causa, ha debido ser mayor que en normales épocas. Varios compañeros han sido detenidos por fijar carteles, repartir volantes, o haber hablado por la libertad de Simón.

Es seguro que la campaña de agitación por la libertad de Radowitzky ha de entrar de aquí en adelante en un período de más intensidad, trayendo como consecuencia el recrudecimiento de la persecución policial. Este comité ha de permanecer alerta para acudir allí donde su intervención sea necesaria, y confiamos en que todos sabrán aportar los medios necesarios para llenar debidamente nuestra misión.

## Com. Pro Presos Sociales

Secretaría: LORIA 1194

Valores al Tesorero: JOSE VELA

Correspondencia a M. Arcelles

## La vigilancia a LA ANTORCHA

Desde el 21 de Diciembre hasta la fecha "La Antorcha" puede decirse que ha estado colocada bajo un verdadero estado de sitio. La entrada y salida de los compañeros al local donde tiene instalada su imprenta, es absolutamente controlada por dos brigadas de sabuesos apostados en las bocacalles de acceso al mismo. La propaganda es diariamente acuciada a los compañeros que intentan retirarla del local, y conducidos al departamento Central de policía para retenerlos en el Cuadro 50, durante dos o más días. Las detenciones por estas causas alcanzan a un centenar, habiendo compañeros que lo han sido hasta cuatro veces en el espacio de pocos días. Esto, como es natural, ha ocasionado y ocasiona aún al Comité salidas continuas de dinero, pues es sumamente necesaria nuestra intervención, a los efectos de evitar que las huestes capitaneadas por "San Gariboto" preparen no volones para perjudicar a los compañeros. La vigilancia no tiende a amañar, pues si antes la perra se hacía presente a medio día, ahora está permanentemente oliendo a cuantos transitan por aquellas cercanías.

## Un llamado a las entidades similares

Queremos hacer llegar a las entidades similares de la región y que mantienen relaciones con nuestro Comité, la iniciativa tendiente a regularizar la salida de "El Pro Social" trimestralmente, en el que se expondrían a la consideración de los trabajadores las diferentes necesidades por satisfacer en su permanente atención a los presos sociales; así mismo en sus columnas serían publicados los balances, resumen de actividades e iniciativas convergentes a nuestras aspiraciones. Para este objeto, sólo se requiere voluntad y disposición de trabajo de los camaradas que tengan la responsabilidad de contribuir a que no surfra ningún entorpecimiento la salida de nuestra querida hoja.

La impresión de "El Pro Social" cuyo tiraje es de cinco mil ejemplares, importa ciento sesenta pesos, que serían sufragados de acuerdo a la capacidad económica de cada comité. Esperamos que esta iniciativa encuentre eco en el seno de los comités pro-presos para cohesionar así nuestros entusiasmos en la obra común.

## Compañeros atendidos por el Comité Pro Presos Sociales

Prisión Nacional  
Horacio G. Badaraco.  
Penitenciaría Nacional  
Desiderio Funes  
Octavio Saldivia  
Pedro Speluzini.  
La Plata. — Departamento de Policía  
Antonio Piras.  
Sierra Chica  
Juan Rodríguez.  
Resistencia. — Chaco  
Severiano Domínguez.

Ushuaia  
José Rodríguez  
Miguel Garro  
Andrés Gómez  
Manuel Viegas  
José Alvarez  
Esteban Hernando  
Vicente Costa.

## Gran Asamblea de delegados

Nombramiento de secretario

El sábado 19 da Mayo

a las 21 horas

en Loria 1194



## Antonio Piras

re, con motivo de la agitación por Sa-  
Vanzetti. En Montevideo había sido  
estimada la acusación policial por fal-  
sificado y se le mantenía en cambio  
número por haber la policía argentina so-  
do su extradición a base de consider-  
el responsable de la explosión de las  
profecas labor encaminada a destru-  
absurdas pretensiones policiales y que  
ran al traste con la calumniosa imputa-  
se consiguió en primer lugar, negar  
tradición y por ende recuperó la li-  
el once de febrero.

A propósito de E. Tévez, cabe que

haga.	148 Juan Guasti - Arroyo Cabral.
raños.	149 Bernardino Andreotti - A Vont

# Y LLAMADA

151 José Vasilín - Benguela.  
152 Ramón Rosas - Carabelas.  
153 Silvio Molinari - Chazón.  
156 Tomás Pascual - Caster.  
158 Vicente Díaz - Coronel Seguí.  
159 Miguel Artigas - Carbone.  
161 José López - Ceres.  
162 Miguel A. Bartolini - Bigand.  
163 Segundo Romano - Bella Vista. (Tucumán).  
164 Adolfo Gómez - Buen Pasto. (Chubut).  
167 Gregorio Gallego - Colonia Prosperidad.  
168 Dionisio Roldán - Corazú.  
169 Venancio Gerardo - Corral de Bustos.  
170 S. de Oñates variet. - Casilda.  
171 Braulio Molina - Dolavon (Chubut).  
175 Leonidas Moreno - Cruzata.  
176 Andrés Nivas - Char del Eje.  
177 Antonio Rosal - Coronel Suárez.  
181 Sda. Horneros Ladrilleros - Coronel Do-rrego.  
192 Manuel Rey - Bolívar.  
193 Hilario Calvo - Chacabuco.  
195 Tomás Ostrowsky - Médanos.  
196 Florentino Monedón - Rosario.  
197 Francisco Málaga - Atamisque.  
201 S. de Trabajadores del campo - Bal-carce.  
202 Aquilino Valdés - Asunción.  
206 Angel Viñas - Arceñiche.  
207 Fermín F. de Güevara - Acébal.  
208 Oreste Zorrell - Armstrong.  
210 Juan Valera - Bordenave.  
211 Centro de S. de S. Hacia la Regenera-ción - Rosario.  
213 Sindicato de Obreros Panaderos - Lin-cola.  
215 A. de Benedité - Rocaldí.  
217 Pedro Cobos - Rio Cuarto.  
219 Francisco Jiménez - Rivadavia. (Mendo-za).  
220 Benito Salinas - Resistencia. (Chaco).  
221 Manuel Fernández - Rojas.  
224 José Cateo - Santiago Temple.  
228 Francisco Aragón - Santa Fé.  
228 Gerardo Gómez - San Agustín.  
229 Antonio Carrizo - Sierras.  
232 F. José Menna - Sunchales.  
233 Francisco Sarache - Segul (Entre Ríos).  
235 Rómulo Páez - Sarraute.  
244 Rafael Gutiérrez - San Juan.  
246 Pedro Torres - Pilar.  
248 Eduardo Corzo - San Martín.  
249 Juan J. Moreno - Pavón Arriba.  
251 Martín López - Payos Castilla. (Salta).  
252 Aniceto Alderete - Estación Pinto. (S. del Estero).  
260 Cándido Arango - Rosario.  
262 Diego Hernández - Quilmes.  
264 Bitca. Popular Florentino Ameghno - Santiago del Estero.  
265 Bitca. Emilio Zola - Rafaela.  
266 Centro Cultura "Germinal" - Rio Cuarto.  
267 Federación Obrera Local - Resistenci (Chaco).  
271 Biblioteca "Alberdi" - Tucumán.  
276 Félix Molinari - (Junín).  
282 Juan Camera - Florida.  
284 Gabriel Castañeras - Esenada.  
287 Carlos Viale - Comodoro Rivadavia.  
291 Bernardo Fernández - Salto Argentino.  
291 Eleuterio Andrés - San Román.  
295 Juan Faracovi - Tres Lomas.  
300 Agapito Ramirez - Tortugas.  
302 David Alsinet - Tigre.  
303 Manuel Fernández - Valentín Alsina.  
304 Hailo H. D'Elizeto - Villa Constitución.  
311 Manuel Candelo - Villa Mira Sol.  
313 Germán Arias - Villada.  
313 José Tohá - Estación Toldo.  
314 Carlos Serruti - Wheelwright.  
332 S. de R. Obreros Abafillades - Rosario.  
339 Federico Rey - Capital.  
340 Federico Rey - Capital.  
352 Pedro P. Quezada - Viedma. (Rio Negro).  
364-365 Victor Vettuli - Tucumán.  
375 Agrupación Cultural "Nuestra Mañana" - Capital.  
C. C. C. 390 Apolinario Marcos - Ingeniero Huer-fal (Rio Negro).  
Prat. Por falta de espacio no publicamos de listas posteriores que se hallan en circulaci6n.

**Praet.** Por falta de espacio no publicamos otras listas posteriores que se hallan en circulaci6n.



# ESTADO ECONOMICO DEL COMITE

## BALANCES GENERALES

JUNIO DE 1927

ENTRADAS	
Sto. de O. Yeroser, Cap. donac.	100.-
D. Rodríguez, Río Brazo Largo, donación	3.-
Y. del Calzad, Cap. producto función Enero 15	64.55
B. Steiner, Cap. lista 399	12.-
T. Cetera, Rafaela, lista 19, pro V. Chil.	12.-
G. Costa, Las Rosas, lista 5, pro V. Chil.	10.90
M. Iribarne, Dock Sud, lista 397	10.90
Torno, Cap. donación	2.-
Lavadores y L. B. de Autos, Cap. cot. de Mayo	18.-
Sto. O. Yeroser, Cap. don.	70.-
C. P. P. S. de la Pampa, donación pro Prince	15.-
Mascaro, Los Cardales, don.	1.-
S. Carpinteros, Cap. cotiz. de Junio	50.-
Y. del Calzad, cot. de Mayo	10.90
Y. del Calzad, Cap. lista 24, pro V. Chil.	19.20
S. de Carpinteros, Cap. cot. adelantada de Julio	50.-
A. Vázquez, Pergamino, lista 247	2.50
A. cuenta de lista 16 pro V. Ohil, a c/ T. Fernández, Tandil	12.-

Entradas ..... \$ 470.15

SALIDAS	
Girado a La Plata para atender a Santos	60.-
Ayuda solidaria a compañero chileno	10.-
Comisión y franquero para giro	0.85
Cien estampillas de 0.05 cju.	5.-
Atención a Garro, Penitenciaría	9.40
Gastos efectuados para Funes, Saldivia, Rivas y Fleischer, P. Nacional	18.15
Atención a Rivas y Fleischer, P. Nacional	7.-
Cinco pliegos papel carbónico, 0.10 cju.	0.50
Cuatro lats de engrudo a 1.10 cada una	4.40
Ayuda solidaria a compañero chileno	5.-
Atención a Funes y Saldivia, Penitenciaría	9.50
Atención a Ramón Fleischer, P. Nacional	5.-
Atención a Pedro Spolinski, Penitenciaría	4.75
Impresión de mil carteles, sin papel	1.10
Una lata de engrudo	1.10
Atención a Pedro Spolinski, Penitenciaría	6.70
Atención a Ramón Fleischer, P. Nacional	6.-
Miguel Garro, Penitenciaría	9.10
Una lata de engrudo	1.10
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	3.90
Atención a Pedro Spolinski, Penitenciaría	3.80
Atención a Funes y Saldivia, Penitenciaría	8.85
Atención Ramón Fleischer, P. Nacional	6.-
Aguilero de un salón para mitin	90.-
Ayuda solidaria a un compañero s/ acuerdo Comisión	100.-
Déficit de Mayo	106.89

Salidas ..... \$ 497.99

RESUMEN	
Entradas	\$ 470.15
Salidas	\$ 497.99
Déficit	\$ 27.84

JULIO DE 1927

ENTRADAS	
S. Carpinteros, Cap. importe de varios libros	10.-
S. Carpinteros, Cap. lista 412	19.80
M. Rodríguez, V. Alsina, lista 64, pro V. Chil.	3.70
N. Palabra, Cap. lista 414	13.-
S. O. Panaderos, Lincoln, lista 45, pro V. Chil.	20.-
S. Carpinteros, Cap. don.	100.-
S. Carpinteros, Cap. lista 411	13.50
Lavadores y L. B. de Autos, Cap. cot. de Junio	20.-
S. Carpinteros, Cap. lista 406	17.-
Y. del Calzad, Cap. cot. Junio	3.80
D. Freijó, Cap. don.	5.-
Lavadores y L. B. de Autos, Cap. cot. de Julio	20.-
S. Carpinteros, Cap. lista 409	4.50
Porro Víctorio, Cap. don.	2.-
S. Yeroser, Cap. don.	50.-
S. Carpinteros, Cap. cot. Agosto	200.-
S. Carpinteros, Cap. préstamo	200.-

Entradas ..... \$ 567.40

SALIDAS	
Atención a G. Argüelles, Penitenciaría	4.65
Atención a M. Garro, Penitenciaría	9.30
Atención a D. Funes y Saldivia, Penitenciaría	10.85
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.10
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	4.35

Atención a P. Spelusi, Penitenciaría	4.30
Estampillas 150, a 0.05 cju.	7.50
Atención a Funes y Saldivia, Penitenciaría	9.15
Atención a M. Garro, Penitenciaría	9.75
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.65
Honorarios al Dr. Calderón	100.-
Atención presos Zapalleros	10.-
Un telegrama a Mendoza	1.70
Atención para defensa Santos y Piras (La Plata)	75.-
Atención a G. Argüelles, Penitenciaría	4.20
Atención Funes y Saldivia	7.35
Atención a Fleischer	5.-
Estampillas 200, a 0.05 cju.	10.-
Presos Departamento Policía	37.30
Atención presos incommunicados	8.50
Departamento de Policía	8.40
Atención a Dublier y Escalaci, Departamento de Policía	8.40
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.45
Planza por el doctor Calderón	200.-
A. Romo, donación	25.-
Gastos efectuados por la comisión	25.-
Déficit de Junio	27.84

Salidas ..... \$ 620.14

RESUMEN	
Entradas	\$ 567.40
Salidas	\$ 620.14
Déficit	\$ 52.74

AGOSTO DE 1927

ENTRADAS	
Parte del beneficio de la función del 25-4-27	27.90
Beneficio función, S. Flores	34.-
Cap. 30-6-27	2.-
Mozart, Cap. donación	2.-
Varios compañeros, Dock Sud	3.-
Luis Goyón, lista 487	9.-
S. Carpinteros, Cap. recolectado en asambleas	53.15
Y. del Calzad, Cap.	11.30
F. Balakia, Castex, parte producto lista 460	25.-
El Pensero, Cap. resto función del 25-4-27	8.40
J. Giaccone, Cap. lista 429	5.-
C. Ceruti, producto lista 29, pro V. Chilenas	8.-
C. Olalde, lista 438	56.20
S. Carpinteros, Cap. lista 413	2.-
S. Carpinteros, Cap. lista 410	8.50
L. Díaz, Firmat, lista 498	6.80
G. Della Nina, Ing. White, producto lista 479	20.40
F. Padellini, Tandil, lista 469	21.50
Milist, Cap.	10.-
Un compañero, Cap. donación	50.-
C. Fernández, Cap.	10.-
B. N. Cap. donación	1.-
C. Breda, Balcarce, lista 458	21.70
M. Prado, S. Fernando, lista 417	24.-
P. Turquet, Ing. Moneta, lista 32	4.-
A. Solimando, Cap. don.	1.-
A. Solimando, Cap. don.	200.-
Dublier Escalaci	244.-

Entradas ..... \$ 620.14

SALIDAS	
La Antorcha, 500 sobres	2.-
Atención deportados chilenos	40.05
Atención deportados chilenos	75.-
60 estampillas a \$ 0.05 cju.	3.-
Atención a Desiderio Funes, Penitenciaría	8.60
Atención a Miguel Garro, Penitenciaría	8.60
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	3.90
Atención a Dublier y Escalaci, Departamento	7.60
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	4.75
Al C. P. P. S., La Plata, atención varios	50.-
Ayuda a un prófugo chileno	32.50
S/ta Comisión	74.20
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	5.-
Atención a Miguel Garro, Penitenciaría	7.80
Atención a Octavio Saldivia, Penitenciaría	8.85
Atención a compañeros detenidos	9.-
Atención a Garbaches y Lutzcheval, Departamento	8.60
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	4.75
Ayuda a un compañero, S/ta de Comisión	10.-
Atención a los compañeros presos de Villa Devoto	31.60
Atención a Videla y Gorgonobo, Villa Devoto	9.70
Honorarios al Dr. Calderón, a cuenta	200.-
Atención a Funes, Saldivia y Espolinski	11.80
Atención a Badaracco y Bian-	

chi hasta la fecha	30.90
Atención a Videla y Gorgonobo, Villa Devoto	6.60
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	4.80
Atención a compañeros presos del Departamento	10.45
Atención a presos D. P. C. C. P.	43.40
N. S/R.	27.40
Gastos varios por Secretaría, S/R	13.-
Gastos de tranvia durante el mes	52.74
Déficit de Julio	52.74

Salidas ..... \$ 805.39

RESUMEN	
Entradas	\$ 863.25
Salidas	\$ 805.39
Superávit	\$ 57.86

SEPTIEMBRE DE 1927

ENTRADAS	
J. Díaz, Gra. Arenales, lista 478	35.50
A. Rivera, V. Alsina, lista 65, pro V. Chilenas	9.-
S. L. y L. B. de A., Cap. cot. de Agosto	10.-
S. de R. de la I. del C., Cap. cot. de Julio y Agosto	6.50
J. Mariengo, La Violeta, lista 440	12.-
P. Quesada, Videma, lista voluntaria	16.25
Iribarne y Castagnoli, Dock Sud, donación	11.60
V. Porro, Cap. donación	2.-
P. A. Mascaro, Los Cardales, donación	1.-
S. Panaderos, Lincoln, donac.	25.-
S. de C. C. A. y A., Cap. lista 404	21.-
A. C. Cabrera, Pifrelo, lista 432	13.-
A. Alonso, Mar del Plata, don.	1.-
J. Vialini, Benguela, lista 448	15.-
C. P. P. S., San Fernando, don.	50.-
B. Juan B. Alberdi, V. Alsina, lista 398	8.80
La Antorcha, a/c de acuso desde el No. 339	202.-
Saldo de Agosto	57.86

Entradas ..... \$ 497.51

SALIDAS	
Ayuda a un prófugo chileno	60.45
Atención a los compañeros presos en el Departamento	7.30
Atención a Videla y Gorgonobo, Villa Devoto	7.80
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.05
Atención a Octavio Saldivia, Penitenciaría	8.35
Atención a Videla y Gorgonobo, Villa Devoto	7.20
Atención a Videla y Gorgonobo, Villa Devoto	11.80
Atención a Bianchi y Badaracco, Departamento	10.95
Atención a deportado boliviano	10.-
Atención a Desiderio Funes, Penitenciaría	10.05
Atención a Pedro Spolinski, Penitenciaría	6.65
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	6.65
Atención a Octavio Saldivia, Penitenciaría	7.45
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.75
Cigarrillos a Badaracco y Bianchi, P. Nacional	1.-
Honorarios al Dr. Calderón, a/c de acuso	100.-
Atenciones a Badaracco y Bianchi	17.30
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.85
Ayuda solidaria a un compañero	3.-
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	5.95
Atención a Pedro Spolinski, Penitenciaría	5.95
Ayuda solidaria a un compañero, S/ta Comisión	50.-
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.15
Ayuda solidaria a un compañero, S/ta Comisión	45.-
Gastos de tranvias durante el mes	5.50

Salidas ..... \$ 409.65

RESUMEN	
Entradas	\$ 497.51
Salidas	\$ 409.65
Superávit	\$ 87.96

OCTUBRE DE 1927

ENTRADAS	
S. de Carpinteros, Cap. lista 408	4.-
J. Gramont, Banfield, saldo de lista 322	20.-
Personal garage Díaz Vélez 4197, donación	6.-
S. Carpinteros E. A. y A., cot. de Septiembre	50.-
S. Carpinteros E. A. y A., Cot. de Octubre	50.-
S. Carpinteros E. A. y A., préstamo	100.-
S. de Lavadores y L. B. de A., cot. de Septiembre	19.40

T. Fernández, Tandil, saldo lista 16, pro V. Chilenas	25.-
P. Garrido, Cap. lista 22, pro V. Chilenas	6.-
Un compañero, donación	50.-
S. de R. O. de la I. del C., cot. de Septiembre	6.-
U. Graniteros de Cerro Sotuyo, donación	50.-
Dos compañeros, Cap. don.	2.-
P. Mascaro, Los Cardales, don.	1.-
S. Pintores, Cap. lista 423	6.80
S. Pintores, Cap. lista 425	3.-
S. Pintores, Cap. don.	5.-
Orestes Bar, Cap. lista 481	54.55
Saldo de Septiembre	87.96

Entradas ..... \$ 546.71

SALIDAS	
Atención a Desiderio Funes, Penitenciaría	8.55
Atención a Pedro Spolinski, Penitenciaría	5.85
Atención a J. R. Fleischer, P. Nacional	5.15
Una brazadera para un compa.	6.50
Devolución del préstamo de Julio a Carpinteros	200.-
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	5.85
Atención a Octavio Saldivia, Penitenciaría	8.30
Atención a Desiderio Funes, Penitenciaría	9.35
Honorarios a Calderón a/c de mayor cantidad	400.-
Honorarios a Biagochs a/c de mayor cantidad	150.-
Atenciones a Dositeo Freijó, Departamento	8.70
En efectivo a D. Freijó, Departamento	5.-
Trabajos de imprenta, s/factura	52.-
Cubiertos de madera	1.20
A. Desiderio Funes, Penitenciaría	9.85
A. Octavio Saldivia, Penitenciaría	9.85
A. Gabriel Argüelles, Penitenciaría	6.65
A. Pedro Spolinski, Penitenciaría	5.85
Girado a O. Belda, prófugo chileno	30.-
Atención a Dositeo Freijó Carballido	6.90
Ayuda solidaria a un compañero	40.-
Ayuda solidaria a un compañero	15.-
Atención a Freijó, en efectivo	5.-
Atención a Bustos	2.70
Cinuenta estampillas a 0.05 cju.	2.50
Varios gastos de Secretaría s/r.	5.-

Salidas ..... \$ 1.005.75

RESUMEN	
Entradas	\$ 546.71
Salidas	\$ 1.005.75
Déficit	\$ 450.04

NOVIEMBRE DE 1927

ENTRADAS	
Varios compañeros, don.	\$ 200.-
S. de R. O. de la I. del C., cot. de Octubre	18.-
Un compañero, Cap. don.	50.-
S. de Lavadores y L. B. de Autos, cot. de Octubre	19.30
Fuzia, Cap. don.	1.-
Victorio Porro, Cap. don.	2.-
La Voz Libre, saldo lista 422	18.50
S. de Carpinteros E. A. y A., beneficio picnic de Enero	5.-
S. de Carpinteros E. A. y A., cot. de Noviembre	50.-
S. Pintores, Cap. lista 424	31.-
Agr. Sembrando Flores, beneficio función Noviembre 19	31.25
Agr. Ideas, La Plata, lista 57, pro V. Chilenas	5.-
Adolfo López, Tandil, lista 509	26.-
La Antorcha, acuso hasta el No. 256 inclusive	770.60

Entradas ..... \$ 1.227.65

SALIDAS	
Atención a Antonio Bustos, D. Policía	4.-
Atención a Dositeo Freijó, D. Policía	2.-
Gastos de viandas para Bustos y Freijó, s/r.	23.40
Ayuda solidaria a un compañero	15.-
Leche condensada, tabaco, etc., presos Ushuaia	33.80
Emilio Biagochs a cuenta de honorarios	200.-
Atención a Desiderio Funes, Penitenciaría	9.-
Atención a Octavio Saldivia, Penitenciaría	8.85
Atención a Gabriel Argüelles, Penitenciaría	5.55
Gastos de vianda para Dositeo Freijó s/r.	7.80
Viajes con abogado por presos	2.30
Ayuda solidaria a 3 compañeros chilenos	12.-

Salidas ..... \$ 409.65

RESUMEN	
Entradas	\$ 1.227.65
Salidas	\$ 409.65
Superávit	\$ 818.00

DEUDAS DEL COMITE

Dr. Carlos Calderón (abogado del Comité), Honorarios	\$ 1.226.00
Dr. Emilio Biagochs, honorarios por asunto Rawson	356.00
Dr. Bargaño, por suministro de alimentos a los detenidos	833.00
	\$ 2.409.00

Emilio Biagochs a cuenta de honorarios	\$ 250.-
Atención a Octavio Saldivia, Penitenciaría	9.05
Atención a presos Carpinteros, D. Policía	4.-
Atención a Funes, Argüelles y Spolinski, Penitenciaría	22.15
Una delegación a La Plata, el día 12 del cto.	3.-
Atención a Funes, Penitenciaría	8.35
Gastos de tranvia y franquero durante el mes	4.60
Déficit del mes de Octubre	459.04

Entradas ..... \$ 1.227.65

Salidas ..... \$ 1.084.09

Superávit ..... \$ 143.56

DICIEMBRE DE 1927

ENTRADAS	
Lavadores de Autos, cot. de Noviembre	\$ 18.30
I. Prorroga, Pringles, lista 437	13.-
Agr. La Sombra, San Fernando, rifa	105.20
J. Crelli, San Fernando, don.	5.-
Chileno, San Fernando, don.	1.-
Beretta, San Fernando, don.	0.50
Nadali Juliá, Arrequito, lista 447	26.50
Zapateros, Cap. cot. Noviembre	12.-
Carpinteros, Cap. lista 406	10.25
Yeroser, Cap. don.	300.-
C. P. P. S., San Fernando, don.	100.-
S. de Carpinteros, Cap. cot. de Diciembre	50.-
S. de Carpinteros, Cap. don.	25.-
A. Cichetti, donación	5.-
A. Quesada, don. varios comp.	5.-
A. Millisi, a cuenta de lista	15.-
Saldo de Noviembre	143.56

Entradas ..... \$ 835.31

SALIDAS	
Ayuda a un compañero s/a. co- misión . . . . .	\$ 5.—
Id id id . . . . .	15.—
Atención a Octavio Saldivia, s/r. .	8.25
Atención a Gabriel Argüello, s/r. .	5.60



S. Barca, Cap., lista 512	9.30	Varios gastos, s/r.	3.30	Por una libreta	0.15	Delegación a Villa Cañas	43.—	4 atados de cigarrillos	1.—
S. Barca, Cap., lista 514	26.10	Atención a D. Funes, Penitenc.	8.15	Pagado al abogado A. Quiroga	10.—	A Delegado por gastos tranvía	2.—	Proveedurías para presos de Vi-	6.50
S. Barca, Cap., lista 515	7.50	Atención a O. Saldivia, Penit.	7.55	Por gastos de tranvía	1.—	Proveedurías a los presos de Vi-		lla Cañas	
S. Barca, Cap., lista 516	25.50	Atención a H. Badaracco, Pri-		Por franquero de un expediente	0.60	lla Cañas: J. Moschetta, I. Po-		Proveedurías para Luján y Pou-	4.30
S. Barca, Cap., lista 523	12.60	sión Nacional	3.20	Ayuda a la madre de Funes	10.—	suelo, F. Pinedo, Warteche,		Naranzas, bananas y un par de	
S. Barca, Cap., lista 524	37.—	Atención a M. Oliver, D. Policía	2.50	Por comidas a M. Dicaa, 3 días	3.—	S. Lozano, J. Nivell y en efec-		alpagatas para presos de Vi-	2.20
S. Barca, Cap., lista 525	9.—	Atención a A. Trivino, D. Polic.	6.—	En efectivo a Luján	2.—	tivo	9.70	lla Cañas	
S. Barca, Cap., lista 526	24.25	Atención a P. Ortázar, D. Polic.	8.50	Proveedurías a Luján	2.50	Por comidas para presos de Vi-		lla Cañas	77.90
S. Barca, Cap., lista 527	10.50	Atención a varios presos	6.10	Cuatro carretes de hilo seda	0.60	Total	\$ 207.70	Una carta certificada a V. Cañas	0.25
S. Barca, Cap., lista 528	5.—	Atención a varios presos	2.90	para Luján	3.—	ENTRADAS		Alpagatas, hilo, huevos	1.90
S. Barca, Cap., lista 529	34.50	Ayuda 500 sobres	2.—	Por comidas a M. Dicaa, 3 días	1.35	Del mes anterior	\$ 21.60	Proveedurías para presos de Vi-	5.40
S. Barca, Cap., lista 530	8.30	Ayuda solidaria a compañeros	35.—	Hilo de bordar para Luján	3.—	Jacob Carro (Pergamino), giro	44.—	Proveedurías para Luján y Pou-	4.80
S. Barca, Cap., lista 531	9.50	chilenos	5.—	Proveedurías pasadas por el te-	5.20	V. Filocco, donación	1.—	jet	2.—
S. Barca, Cap., lista 532	21.—	Atención a Vendull, Cachi y De	70.—	sorero saliente	53.20	F. Cuervo, donación	0.50	Proveedurías para presos de Vi-	7.45
S. Barca, Cap., lista 533	17.—	la Fuente	20.—	Total		M. Suárez, donación	2.—	lla Cañas	0.25
S. Barca, Cap., lista 534	46.—	Ayuda solidaria a dos compa.	32.30	RESUMEN		Varlos de Villa Cañas, donación	20.—	Una carta certificada a V. Cañas	0.25
S. Barca, Cap., lista 535	0.50	pañeros chilenos	2.30	ENTRADAS		Centro "Cultura y Libertad", de		12 metro raso, 4 metros cordón,	3.55
Un compañero, Cap. don.	7.25	Gasto de la delegación a Mon-	100.—	Del mes anterior	\$ 93.—	una función 9-10-27	26.—	12 metro cinta para Luján	3.55
S. de R. O. de la I. del Calzado,		teideo asunto Urondo	5.75	Salidas	\$ 53.20	Sindicato Ladrilleros (B. Go-	114.80	Proveedurías para presos de Vi-	5.60
cot. Enero		Atención a un preso D. Policía	4.75	En caja	\$ 39.80	doy), de una rifa de la misma		lla Cañas	5.60
		Devolución préstamo a Carpin-	4.75	Tesorero: R. S. Gorosito		función	37.05	En efectivo a Luján y Pouyet	2.—
		teros	4.75	MES DE JULIO		J. Del Puerto, donación	5.—	Proveedurías para Luján y Pouyet	14.40
		Atención a Badaracco, Prisión	14.—	ENTRADAS		F. Bacaro, donación	1.—	Gastos de comida para presos	6.30
		Nacional	5.75	Del mismo mes	\$ 39.80	Sindicato Estibadores (Colón),	40.—	de V. Cañas (en libertad)	
		Atención a D. Funes, Penitenc.	4.75	Total	\$ 39.80	donación		Nafta para llevar a V. Cañas a	
		Atención a A. Aguzzi	4.75	Salidas		Angel Pérez (Alto Alegre), donación	6.—	Nivell, Pozuelo, Lozano y	
		Atención a la familia de Aguzzi	4.75	Por comidas a M. Corj y F. Lo-	8.85	E. Mariones (Arceles), lista	5.—	Warteche	20.—
		Honorarios al Dr. Blasgosh	300.—	pez	\$ 8.85	No. 11	5.—	Pasejo para Pinedo a Colón	9.—
		Atención a los detenidos Dicie-	58.70	Por 1000 manifiestos	2.—	Martínez (Pergamino), donación	1.—	En efectivo a Luján y Pouyet	2.—
		bre 24 a 5 Enero	58.70	A Luján entregado por Lavarello	3.—	Comité pro presos (Cerro Sotu-	50.—	Pasejo para Moschetta a Villa	
		Un viaje en auto, trámites por	1.50	Total	\$ 20.85	yo), donación		Cañas	10.—
		Aguzzi	5.—	RESUMEN		Sindicato Ladrilleros (B. Go-	40.—	Por una encomienda	0.45
		Cien estampillas a 0.05 c/u.	5.—	ENTRADAS		doy), lista No. 19	12.—	Total	\$ 119.90
		Atención a Piras, La Plata	10.—	Del mes anterior	\$ 18.95	Centro "Luz y Esperanza" (Las	22.—	ENTRADAS	
		Atención a Saldivia, Penitenciar.	8.60	Joaquín del Río (Santa Fe), Lis-	11.—	Rosas), donación	5.—	Del mes anterior	46.90
		Atención a un compañero chile-	17.—	Delfín Domínguez (R. de la	44.50	F. López (Gálvez), donación	5.—	Grupo "Germinal", donación	5.—
		no	70.—	Frontera), lista No. 4	19.80	Total	\$ 414.95	M. Suárez, donación	2.—
		Atención a los presos del 24 al	70.—	Centro "Luz y Esperanza" (Las	144.25	Salidas		Pérez Cuervo, donación	1.—
		5, s/r.	70.—	Rosas), de una lista		A Luján y Pouyet en efectivo	2.—	Delma Domínguez, lista No. 21	36.30
		Compra para los compañeros	40.—	Total	\$ 144.25	Proveedurías a presos de Villa	6.50	Braulio Rojas, del Comité pro	
		presos en Ushuaia	7.40	Salidas		Cañas		presos de Villa María	5.—
		Atención a Saldivia, Penitenciar.	4.—	En caja	\$ 18.95	A Monje para pasaje y una co-	6.50	José Domínguez, donación	2.—
		Una delegación a La Plata asun-	4.—	MES DE AGOSTO		mida	4.55	Tito Barone (Alta Gracia), Lis-	5.—
		to Rodríguez	10.—	ENTRADAS		Proveedurías a Luján y Pouyet	4.55	ta No. 15	5.—
		Ayuda solidaria a un compañe-	10.—	Del mes anterior	\$ 18.95	A Pouyet en efectivo	2.—	Por libros vendidos	3.60
		ro chileno	10.—	Juan Moschetta (Villa Cañas)	50.—	A M. Corj s/r. gastos de secre-	1.70	Total	\$ 106.80
		Cigarrillos y fósforos para Ba-	2.—	Joaquín del Río (Santa Fe), Lis-	11.—	taría	1.70	Salidas	
		daracco	14.—	Lista No. 26	44.50	Proveedurías para presos de Vi-	2.55	Papel, sobres y estampillas	3.30
		Varios gastos para presos s/r.	9.25	Delfín Domínguez (R. de la	44.50	lla Cañas	3.50	Proveedurías a Luján y Pouyet	2.55
		Atención a Funes, Penitenciar.	8.45	Frontera), lista No. 4	19.80	Proveedurías a Luján y Pouyet	80.—	Ayuda a la madre de Funes	20.—
		Atención a O. Saldivia	8.45	Centro "Luz y Esperanza" (Las	144.25	A Luján y Pouyet en efectivo	4.—	Proveedurías a Luján y Pouyet	4.95
		Atención a H. Badaracco, Prisión	5.87	Rosas), de una lista		Proveedurías a presos de Villa	7.—	En efectivo a Luján y Pouyet	4.—
		Nacional	100.—	Total	\$ 144.25	Cañas	6.50	Proveedurías a Luján y Pouyet	6.45
		Al Dr. Calderón a cuenta honor-	100.—	Salidas		A Monje para pasaje y una co-	6.50	Proveedurías a Luján y Pouyet	7.60
		arios	10.—	Comidas para presos de la huel-	5.—	mida	4.55	En efectivo a Luján y Pouyet	4.—
		Franqueo de encomienda a	10.—	Sacco y Vanzetti	2.50	Proveedurías a Luján y Pouyet	1.40	Pasejo para Luján (que salió en	10.—
		Ushuaia	4.75	Proveeduría a Luján	40.—	Clavos, cola, etc. para un cos-	5.65	libertad)	3.45
		Varios gastos para despachar en-	4.75	En efectivo a Luján y Pouyet	5.65	turero	1.70	Total	\$ 66.30
		comienda	6.50	Al abogado A. Quiroga	5.65	A Pouyet en efectivo	1.70	RESUMEN	
		Atención a M. Alvarez preso en	5.50	Por comidas para presos huelga	3.40	A M. Corj s/r. gastos de secre-	20.—	ENTRADAS	
		Contraventores	20.—	Sacco y Vanzetti	3.40	taría	4.—	Del mes anterior	106.80
		Atención a Bonavera preso acua-	6.10	Proveedurías para presos huelga	10.—	Proveedurías a Luján y Pouyet	4.55	Salidas	66.30
		do del comision	50.—	Sacco y Vanzetti	1.50	Ayuda a la madre de Funes	5.65	En caja	\$ 40.50
		Atención a H. Badaracco, Pri-	50.—	En efectivo a Luján, entregado	7.—	A Luján y Pouyet en efectivo	7.70	Tesorero: Juan Olese	
		sión Nacional	15.—	por Corj	40.—	Proveedurías a presos de Villa	0.60	Revisadores: Rufino Ovella, F. Baccaro	
		Girado a compañero chileno	15.—	Ayuda a la madre de Funes	136.05	Cañas	4.85	COMITE PRO-PRESOS Y DEPORTADOS	
		Cinco cajas de cigarrillos para	15.—	Proveedurías a Luján		Para presos de Villa Cañas, pro-	7.05	DE SAN FERNANDO, VICTORIA	
		los presos	30.—	Gastos para presos, comidas		vedurías a Luján y Pouyet	4.55	Y TIGRE	
		Gastos de secretaría durante el	10.20	Proveedurías para Luján y Pouyet		Proveedurías a presos de Villa	5.65	Balance general desde su reorganización	
		mes, s/r.		Al abogado A. Quiroga		Cañas	7.70	(Septiembre hasta el 31 Diciembre 1927)	
		Gastos varios durante el mes		Total		Cañas	0.60	ENTRADAS-SEPTIEMBRE	
		s/r.		En caja	\$ 8.20	Cerradura, clavos, etc. para	4.85	O. del Puerto, por cotización	3.—
				MES DE SEPTIEMBRE		Luján	2.—	O. Varios, por cotización	1.—
				ENTRADAS		Proveedurías a Luján y Pouyet	6.95	ENTRADAS-OCTUBRE	
				Del mes anterior	\$ 8.20	Proveedurías a presos de Villa	2.—	O. Albañiles, cotización Septi-	
				Urquola (C. de Bustos), Lis-	2.—	Cañas	1.—	embre y Octubre	22.45
				ta No. 34	3.—	A Luján y Pouyet en efectivo	4.45	O. Varios, cotización	1.—
				F. Bacaro, lista No. 23	10.—	Tranvías	4.45	O. Panaderos, cotización	5.—
				E. Masarini, lista No. 1	5.60	Proveedurías para presos de Vi-	7.05	O. Aserradores, cotización	2.65
				E. Menéndez, lista No. 7	25.50	lla Cañas	1.80	ENTRADAS-NOVIEMBRE	
				R. Lavarello, donación	1.—	Remedio para Lozano (en la	1.—	O. Albañiles, cotización Septi-	
				Lista No. 13	1.—	alcaldía)	1.—	embre y Octubre	22.45
				García (Santa Fe), donación	1.—	Estampillas	4.65	O. Varios, cotización	1.—
				Garelo (Santa Fe), donación	10.50	Remedio para Lozano, te, café,	4.45	O. Panaderos, cotización	5.—
				M. Suárez, donación	1.—	carbón y alpagatas	7.05	O. Aserradores, cotización	2.65
				F. Ferri, lista No. 9	35.—	Proveedurías a Luján y Pouyet	1.—	ENTRADAS-DICIEMBRE	
				Carmen Heredia, donación	25.—	Proveedurías a presos de Vi-	1.—	O. Albañiles, cotización Septi-	
				N. N., donación	1.—	lla Cañas	1.—	embre y Octubre	22.45
				Bleaker (Las Rosas), giro	1.—	A Luján y Pouyet en efectivo	1.—	O. Panaderos, cotización	5.—
				Sindicato Estibadores (Colón),	1.—	Dos cartas certificadas a Villa	1.—	O. Varios, cotización	2.—
				donación	25.—	Cañas	1.—	O. Moisés, cotización	6.—
				Ricardo Verasco (Villa Cañas),	50.—	Remedio para Lozano (en la	1.—	O. del Puerto, cotización	3.—
				giro	25.—	alcaldía)	1.—	DICIEMBRE-ENTRADAS	
				Isidro Rodríguez (Armstrong),	10.50	Estampillas	1.—	O. Carpinteros, donación	10.—
				giro	2.—	Remedio para Lozano, te, café,	1.—	O. Carpinteros, donación	20.—
				José G. de Bien, lista No. 5	2.—	carbón y alpagatas	1.—	O. del Puerto, cotización	3.—
				Total	\$ 229.30	Proveedurías a Luján y Pouyet	1.—	O. Panaderos, cotización	5.—
				Salidas		Proveedurías a presos de Villa	1.—	O. Aserradores, cotización	2.65
				Gastos de Secretaría s/r.	4.—	Cañas	7.05	ENTRADAS-DICIEMBRE	
				A. I. Rodríguez para completar	2.—	A Luján y Pouyet en efectivo	2.—	O. Albañiles, cotización Septi-	
				pasaje	3.—	Dos cartas certificadas a Villa	1.—	embre y Octubre	22.45
				Por maderas para Luján y Pou-	4.10	Cañas	0.50	O. Panaderos, cotización	5.—
				y et	4.10	A J. Cantón por comidas a pre-	129.—	O. Varios, cotización	2.—
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	sos de Villa Cañas	351.15	O. Moisés, cotización	6.—
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Total	\$ 351.15	O. del Puerto, cotización	3.—
				y et	5.—	RESUMEN		DICIEMBRE-ENTRADAS	
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	ENTRADAS		O. Carpinteros, donación	10.—
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Del mes anterior	\$ 63.80	O. Carpinteros, donación	20.—
				y et	5.—	Aniceto Moschetta (V. Cañas),	63.80	O. del Puerto, cotización	3.—
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	giro	49.—	O. Panaderos, cotización	5.—
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	N. De la Fuente, donación	1.—	O. Aserradores, cotización	2.65
				y et	5.—	M. Suárez, donación	2.—	ENTRADAS-NOVIEMBRE	
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	F. Daquino, donación	1.—	O. Albañiles, cotización Septi-	
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Antoni O'Gracia, donación	1.—	embre y Octubre	22.45
				y et	5.—	J. Del Puerto (Bañera), do-	55.—	O. Varios, cotización	2.—
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	nación de varios	55.—	Suscripción de Varios	10.—
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	L. Ungaro (Mercedes), lista	2.—	Pintores, un tal. estampillas	10.—
				y et	5.—	No. 19	2.—	Total entradas	\$ 161.80
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	Ricardo Fernández, donación	1.—	Salidas	
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Total	\$ 166.80	Gastos de Secretaría	0.70
				y et	5.—	Salidas		Donación al C. Pro-Presos Socia-	100.—
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	ENTRADAS		les (Capital)	100.—
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Del mes anterior	\$ 63.80	Donado al C. Pro-Presos Socia-	8.—
				y et	5.—	Aniceto Moschetta (V. Cañas),	63.80	les (Capital)	8.—
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	giro	49.—	Total salidas	\$ 108.70
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	N. De la Fuente, donación	1.—	RESUMEN	
				y et	5.—	M. Suárez, donación	2.—	ENTRADAS	
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	F. Daquino, donación	1.—	Del mes anterior	\$ 161.80
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Antoni O'Gracia, donación	1.—	Salidas	108.70
				y et	5.—	J. Del Puerto (Bañera), do-	55.—	Superavit	\$ 53.10
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	nación de varios	55.—	Revisado por el delegado de Portu-	
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	L. Ungaro (Mercedes), lista	2.—	arios y Carpinteros.	
				y et	5.—	No. 19	2.—		
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	Ricardo Fernández, donación	1.—		
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Total	\$ 166.80		
				y et	5.—	Salidas			
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	ENTRADAS			
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Del mes anterior	\$ 63.80		
				y et	5.—	Aniceto Moschetta (V. Cañas),	63.80		
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	giro	49.—		
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	N. De la Fuente, donación	1.—		
				y et	5.—	M. Suárez, donación	2.—		
				En efectivo a Luján y Pouyet	5.—	F. Daquino, donación	1.—		
				Proveedurías para Luján y Pou-	5.—	Antoni O'Gracia, donación	1.—		
				y et	5.—	J. Del Puerto (Bañera), do-	55.—		